

CANADA

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL

NO : 500-06-000933-180

COUR SUPÉRIEURE  
(Action collective)



---

LE CONSEIL POUR LA PROTECTION DES  
MALADES

et

DANIEL PILOTE

Demandeurs

c.

CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA MONTÉRÉGIE-  
CENTRE

et

CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DU BAS-SAINT-  
LAURENT

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DU  
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE LA  
CAPITALE-NATIONALE

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE LA  
MAURICIE-ET-DU-CENTRE DU QUÉBEC

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE  
L'ESTRIE-CENTRE HOSPITALIER  
UNIVERSITAIRE DE SHERBROOKE

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE  
L'EST-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

et

CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DE  
L'OUEST-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

et  
CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DU  
CENTRE-OUEST-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

et  
CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DU  
CENTRE-SUD-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

et  
CENTRE INTÉGRÉ UNIVERSITAIRE DE  
SANTÉ ET DE SERVICES SOCIAUX DU  
NORD-DE-L'ÎLE-DE-MONTRÉAL

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE L'OUTAOUAIS

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE L'ABITIBI-  
TÉMISCAMINGUE

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA CÔTE-NORD

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA GASPÉSIE

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DES ÎLES

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE CHAUDIÈRE-  
APPALACHES

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LAVAL

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LANAUDIÈRE

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DES LAURENTIDES

et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA MONTÉRÉGIE-

EST  
et  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA MONTÉRÉGIE-  
OUEST  
et  
9317-2856 QUÉBEC INC. (RÉSIDENCE DES  
BOULEVARD)  
et  
CENTRE D'HÉBERGEMENT ET DE SOINS  
DE LONGUE DURÉE DE SAINTE-  
CATHERINE S.E.C.

Défendeurs

et

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC

Mis en cause

---

### RÉPONSE

(Art. 145 et 147 C.p.c.)

---

1. La défenderesse CENTRE D'HÉBERGEMENT ET DE SOINS DE LONGUE DURÉE DE SAINTE-CATHERINE S.E.C. répond à la *Demande d'autorisation d'exercer une action collective et pour être désigné représentant*, par l'entreprise des avocats soussignés, afin de :

Convenir d'un règlement;

ou

Contester et établir le protocole de l'instance avec les autres parties;

ou

Proposer une médiation afin de résoudre le différend;

ou

Proposer la tenue d'une conférence de règlement à l'amiable.

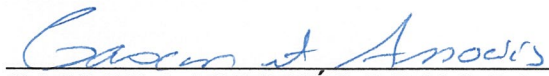
2. Les coordonnées des avocats soussignés sont :

Nom : Me Etienne Bisson-Michaud

Étude : Gascon & Associés

Adresse : 1100, boul. René-Lévesque ouest, bureau 700  
Montréal, Québec, H3B 4N4  
Téléphone : 514-879-5606  
Télécopieur : 514-879-4659  
Courriel : [ebmichaud@gascon.ca](mailto:ebmichaud@gascon.ca)  
Notification : [notification@gascon.ca](mailto:notification@gascon.ca)

Montréal, le 27 juillet 2018



**GASCON & ASSOCIÉS S.E.N.C.R.L.**

Avocats de la défenderesse CENTRE  
D'HÉBERGEMENT ET DE SOINS DE  
LONGUE DURÉE DE SAINTE-CATHERINE  
S.E.C.

Notre dossier : 4138-32

No : 500-06-000933-180

COUR SUPÉRIEURE  
(ACTION COLLECTIVE)  
DISTRICT DE MONTRÉAL

LE CONSEIL POUR LA PROTECTION DES  
MALADES  
et  
DANIEL PILOTE

Demandeurs

C.  
CENTRE INTÉGRÉ DE SANTÉ ET DE  
SERVICES SOCIAUX DE LA MONTÉRÉGIE-  
CENTRE ET AL

Défendeurs

et

LE PROCUREUR GÉNÉRAL DU QUÉBEC

Mis en cause

Notre dossier : 4138-32 Me Étienne Bisson Michaud

RÉPONSE  
(Art. 145 et 147 C.p.c.)

ORIGINAL

**GASCON & ASSOCIÉS** S.E.N.C.R.L.  
AVOCATS  
1100, boul. René-Lévesque ouest, bureau 700  
Montréal (Québec) H3B 4N4  
Téléphone: 514.879.5606  
Télécopieur: 514.879.4659 Code: BG 3482

125612

1718

df-24

30 JUL 2018

RPON

Na.



126890

1,120

18 JUL 30 14:49